

Canada Gazette

Part I



Gazette du Canada

Partie I

JULY 1 TO SEPTEMBER 30, 2025

DU 1^{er} JUILLET AU 30 SEPTEMBRE 2025

Quarterly Index

For information regarding reproduction rights, please contact Public Services and Procurement Canada by email at Info.Gazette@tpsgc-pwgsc.gc.ca.

Index trimestriel

Pour obtenir des renseignements sur les droits de reproduction, veuillez communiquer avec Services publics et Approvisionnement Canada par courriel à l'adresse Info.Gazette@tpsgc-pwgsc.gc.ca.

TABLE OF CONTENTS

Vol. 159, No. 3

Commissions	1
Government notices.....	3
Miscellaneous notices	4
Order in Council.....	5
Parliament.....	5
Proposed regulations	5
Supplements.....	5

TABLE DES MATIÈRES

Vol. 159, n° 3

Commissions	8
Avis du gouvernement.....	6
Avis divers.....	6
Décrets.....	10
Parlement.....	10
Règlements projetés	11
Suppléments.....	11

INDEX

This Quarterly Index of the *Canada Gazette* covers issues 27 to 39. For reference purposes, the date and page numbers of these issues are set out below.

<i>Volume</i>	<i>Number</i>	<i>Date</i>	<i>Pages</i>
159	27	July 5	1408 to 1578
159	28	July 12	1579 to 1613
159	29	July 19	1614 to 1650
159	30	July 26	1651 to 1669
159	31	August 2	1670 to 1692
159	32	August 9	1693 to 1755
159	33	August 16	1756 to 1769
159	34	August 23	1770 to 1784
159	35	August 30	1785 to 1796
159	36	September 6	1797 to 1809
159	37	September 13	1810 to 1851
159	38	September 20	1852 to 1893
159	39	September 27	1894 to 1927

COMMISSIONS

Canada Border Services Agency

Special Import Measures Act	
Cast iron soil pipe — Decision	1639
Certain carbon and alloy steel wire — Decision	1640, 1831
Corrosion-resistant steel sheet — Decision ...	1658
Oil country tubular goods — Decision	1772
Polyethylene terephthalate resin — Decisions	1902
Steel strapping — Decision	1758
Steel strapping — Decisions	1902
Thermal paper rolls — Decisions	1874

Canada Energy Regulator

Application to export electricity to the United States	
ENMAX Energy Marketing Inc.	1772
Powell River Energy Inc.	1774
Trafigura Canada Limited	1593
TransCanada Energy Sales Ltd.	1758

Canada Revenue Agency

Income Tax Act	
Revocation of registration of a charity [Audit, 716794748RR0001]	1875
Revocation of registration of a charity [Audit, 758721690RR0001]	1832
Revocation of registration of a charity [Audit, 812716835RR0001]	1411
Revocation of registration of a charity [Audit, 831796099RR0001]	1411
Revocation of registration of a charity [Audit, 844181610RR0001]	1641
Revocation of registration of a charity [Audit, 858293947RR0001]	1832

Revocation of registration of a charity [Audit, 892275249RR0001]	1412
Revocation of registration of a charity [Audit, 894824051RR0001]	1833
Revocation of registration of charities	1659
Revocation of registration of charities [Failure to file, 101835692RR0001]	1875
Revocation of registration of charities [Failure to file, 106788318RR0001]	1412
Revocation of registration of charities [Failure to file, 119105443RR0001]	1708
Revocation of registration of charities [Voluntary, 100560044RR0001]	1833
Revocation of registration of charities [Voluntary, 107461006RR0001]	1641

Canada–Nova Scotia Offshore Energy Regulator

Canada–Nova Scotia Offshore Petroleum Resources Accord Implementation and Offshore Renewable Energy Management Act	
Petroleum-related Call for Bids No. NS25-1P	1594

Canadian International Trade Tribunal

Appeals	
Notice No. HA-2025-005	1605
Notice No. HA-2025-006	1775
Notice No. HA-2025-007	1878
Expiry review RR-2024-005 — Notice of order Structural tubing	1659
Expiry review RR-2025-002 — Notice of expiry review of order	
Concrete reinforcing bar	1710
Expiry review RR-2025-003 — Notice of expiry review of order	
Hot-rolled carbon steel plate and high-strength low-alloy steel plate	1760
Expiry review RR-2025-003 — Notice of order Hot-rolled carbon steel plate and high-strength low-alloy steel plate	1903
Expiry Review RR-2025-004 — Notice of expiry review of finding	
Corrosion-resistant steel sheet II	1880
File PR-2024-082 — Notice of inquiry Wildlife control services	1660
File PR-2025-001 — Notice of determination Call centre training	1793
File PR-2025-011 — Notice of inquiry Cloud-based software as a service	1416
File PR-2025-012 — Notice of inquiry Environmental services	1416
File PR-2025-013 — Notice of inquiry Security services	1642

File PR-2025-014 — Notice of inquiry Night vision equipment.....	1660	Request for panel review Certain softwood lumber products from Canada.....	1841
File PR-2025-016 — Notice of inquiry Language training services.....	1761	Parks Canada Agency	
File PR-2025-026 — Notice of inquiry Call centre training.....	1838	Species at Risk Act	
Inquiry NQ-2025-001 — Notice of termination of inquiry Corrosion-resistant steel sheet.....	1682	Description of critical habitat of Chestnut-collared Longspur in Grasslands National Park of Canada.....	1843
Inquiry NQ-2025-003 — Notice of commencement of inquiry Certain carbon or alloy steel wire.....	1838	Description of critical habitat of Gypsy Cuckoo Bumble Bee in Kluane National Park of Canada.....	1685
Inquiry NQ-2025-004 — Notice of commencement of inquiry Thermal paper rolls.....	1882	Public Service Commission	
Inquiry NQ-2025-005 — Notice of commencement of inquiry Steel strapping.....	1904	Public Service Employment Act	
Preliminary injury inquiry PI-2025-002 — Notice of determination Steel strapping.....	1643	Permission and leave granted (Moen, Linda).....	1905
Preliminary injury inquiry PI-2025-003 — Notice of determination Thermal paper rolls.....	1776	Permission granted (Antoine, Eric).....	1779
Preliminary injury inquiry PI-2025-004 — Notice of commencement of preliminary injury inquiry Cast iron soil pipe.....	1661	Permission granted (Appleby, Trina).....	1885
Preliminary injury inquiry PI-2025-004 — Notice of determination Cast iron soil pipe.....	1883	Permission granted (Aubé, Maxime).....	1844
Preliminary injury inquiry PI-2025-005 — Notice of commencement of preliminary injury inquiry Oil country tubular goods.....	1776	Permission granted (Beaudry, Annie-Claude).....	1906
Canadian Radio-television and Telecommunications Commission		Permission granted (Belisle, Julie).....	1713
Administrative decisions.....	1417, 1607, 1663, 1684, 1762, 1779, 1840, 1884	Permission granted (Bellemare, Marin).....	1763
Compliance and enforcement orders.....	1607	Permission granted (Bourgault, Denis).....	1885
Decisions.....	1417, 1607, 1664, 1684, 1713, 1763, 1779, 1794, 1841, 1885	Permission granted (Chubbs, Tony).....	1906
Notice to interested parties.....	1417, 1606, 1663, 1683, 1712, 1762, 1778, 1793, 1840, 1884	Permission granted (Coffin, Aaron).....	1906
Notices of consultation.....	1664, 1841	Permission granted (Comsa, Daniela).....	1886
Part 1 applications.....	1606, 1663, 1683, 1778, 1794, 1840, 1884	Permission granted (Cousineau, Rachel-Anne).....	1886
Regulatory policies.....	1763	Permission granted (de Bellefeuille, Jean-Nicolas).....	1844
CUSMA Secretariat		Permission granted (Demoss, Della).....	1887
Notice of decision Certain softwood lumber products from Canada.....	1684	Permission granted (Dikoume Dikoume, Daniel).....	1780
		Permission granted (Dionne, Alexandre).....	1907
		Permission granted (Doré, Christine).....	1804
		Permission granted (Drouin Laurendeau, Eric).....	1845
		Permission granted (Durepos, Amélie).....	1780
		Permission granted (Fitzgerald, Darren).....	1907
		Permission granted (Fortier, Jennie).....	1908
		Permission granted (Fortier, Jonathan).....	1804
		Permission granted (Fortin, Steve).....	1887
		Permission granted (Fry, Isabelle).....	1845
		Permission granted (Gagnon-Levesque, François).....	1887
		Permission granted (Gauthier, Marc).....	1888
		Permission granted (Halun, Ernest).....	1418
		Permission granted (Handcock, Sheldon).....	1804
		Permission granted (Hapgood, Rodney).....	1908
		Permission granted (Harasyn-O'Neill, Cole).....	1888
		Permission granted (Harrington, Eric).....	1805
		Permission granted (Hogan, David).....	1889
		Permission granted (Isabelle, Nicole).....	1908

Permission granted (Joannis, Vicki).....	1763
Permission granted (Johnson, Michael)	1909
Permission granted (Jubb, Michael).....	1764
Permission granted (Kane, Erin)	1909
Permission granted (Keays, James-Alexander).....	1686
Permission granted (Kennedy, Sarah).....	1910
Permission granted (King, Tracy)	1780
Permission granted (Kramer, David)	1845
Permission granted (Lamasanu, Stefana)	1713
Permission granted (Lefebvre, Mélanie)	1889
Permission granted (Marin-Nunez, Ernesto-Eduardo).....	1764
Permission granted (Marson, Michael)	1765
Permission granted (Nolan, Brian)	1846
Permission granted (Picard, Nicolas)	1418
Permission granted (Pichette, Renée-Claude)	1846
Permission granted (Street, Kimberley)	1418
Permission granted (Swidzinski, Andrew)	1889
Permission granted (Thiagarajah, Milany).....	1847
Permission granted (Urlea, Antonio George)	1419
Permission granted (Villeneuve, Peter)	1847

GOVERNMENT NOTICES

Environment, Dept. of the

Public consultation in preparation for the 20th meeting of the Conference of the Parties to the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora.....	1615
Canadian Environmental Protection Act, 1999	
Ministerial Condition No. 21984.....	1652
Ministerial Condition No. 22083.....	1671
Ministerial Condition No. 22106.....	1580
Ministerial Condition No. 22175.....	1694
Ministerial Condition No. 22269.....	1811
Ministerial Condition No. 22270.....	1814
Ministerial Condition No. 22274.....	1818
Notice with respect to the availability of a report summarizing any comments and notices of objection received	1895
Notice with respect to the availability of an equivalency agreement in Alberta (upstream oil and gas sector)	1409
Order 2025-66-01-02 Amending the Non-domestic Substances List	1853
Order 2025-66-04-02 Amending the Non-domestic Substances List	1798
Order 2025-87-04-02 Amending the Non-domestic Substances List	1799
Order 2025-87-06-02 Amending the Non-domestic Substances List	1800
Order 2025-87-07-02 Amending the Non-domestic Substances List	1801

Order 2025-87-09-02 Amending the Non-domestic Substances List	1861
Waiver of information requirements for living organisms (subsection 106(9) of the Canadian Environmental Protection Act, 1999)	1821
Waiver of information requirements for substances (subsection 81(9) of the Canadian Environmental Protection Act, 1999).....	1824
Fisheries Act	
Notice with respect to the availability of an administrative agreement.....	1895
Species at Risk Act	
Description of Chestnut-collared Longspur critical habitat in the Longspur National Wildlife Area.....	1826
Description of Ivory Gull critical habitat in the Nauyasvaat Bird Sanctuary	1582
Description of Slender Mouse-ear-creep critical habitat in the Canadian Forces Base Suffield National Wildlife Area and Great Sandhills National Wildlife Area.....	1826
Description of Spotted Owl <i>caurina</i> subspecies critical habitat in the Widgeon Valley National Wildlife Area	1655
Description of Sprague's Pipit and Swift Fox critical habitat in the Longspur National Wildlife Area	1827

Environment and Climate Change Canada

Species at Risk Act	
Notice of intent — Evaluation by Environment and Climate Change Canada of the ongoing need for the Emergency Order for the Protection of the Western Chorus Frog Great Lakes / St. Lawrence — Canadian Shield Population (Longueuil).....	1898

Environment, Dept. of the, and Dept. of Health

Canadian Environmental Protection Act, 1999	
Notice with respect to the implementation framework for the right to a healthy environment (subsection 5.1(4) of the Canadian Environmental Protection Act, 1999).....	1616
Publication of the Plan of Priorities (subsection 73(6) of the Canadian Environmental Protection Act, 1999)	1617
Publication of the strategy to replace, reduce or refine vertebrate animal testing under the Canadian Environmental Protection Act, 1999.....	1636
Update to Canadian Ambient Air Quality Standards for fine particulate matter	1698

Global Affairs Canada

Consulting Canadians on the Canada–United States–Mexico Agreement (CUSMA).....	1865
--	------

Health, Dept. of

Canadian Environmental Protection Act, 1999 Guidance on improving indoor air quality in office buildings and Guidance for indoor air quality professionals.....	1862
Cannabis Act Notice of Intent — Consultation on potential amendments to the Cannabis Tracking System Order	1786

Industry, Dept. of

Appointments.....	1583, 1786
Boards of Trade Act Chambre de commerce de Brome-Missisquoi.....	1863
Electricity and Gas Inspection Act Delegation of authorities by the President of Measurement Canada.....	1584
Telecommunications Act Notice No. TPB-001-2025 — Petition to the Governor in Council concerning 8622-B89-202405711	1896

**Innovation, Science and Economic
Development Canada**

Radiocommunication Act Notice No. SMSE-004-25 — Publication of BPR-2, Issue 4	1589
Notice No. SMSE-005-25 — Publication of RSS-193, Issue 1	1656
Notice No. SMSE-006-025 — Release of RSS-247, Issue 4	1705
Notice No. SMSE-007-25 — Consultation on the Policy, Technical and Licensing Framework for the Use of the Frequency Bands 21.2–21.8 GHz and 22.4–23.0 GHz by Fixed Services.....	1674
Notice No. SMSE-008-25 — Publication of SRSP-102, issue 2, SRSP-522, issue 1, and GL-10, issue 3	1864
Notice No. SMSE-009-25 — Release of RSS-102.SAR.MEAS, issue 2, and RSS-102.SAR.SIM, issue 1	1802
Notice No. SMSE-011-25 — Release of RSS-102.IPD.MEAS, issue 2, and RSS-102.IPD.SIM, issue 2	1897
Notice No. SPB-005-25 — Notice of 2026 Auction of Residual Spectrum Licences.....	1828

Library and Archives Canada

Department of Canadian Heritage Act Notice of repeal of copy service fees.....	1829
---	------

Privy Council Office

Notice of intent — Free Trade and Labour Mobility in Canada Act regulations	1675
---	------

**Public Safety and Emergency Preparedness,
Dept. of**

Criminal Code Designation as counterfeit examiner [Royal Canadian Mounted Police]	1703
Designation as fingerprint examiner.....	1864
Revocation of designation as counterfeit examiner [Royal Canadian Mounted Police]	1704

**Superintendent of Financial Institutions,
Office of the**

Assessment of Pension Plans Regulations Basic rate	1898
---	------

Transport, Dept. of

Canada Shipping Act, 2001 Interim Order No. 2 Prohibiting the Carrying of Certain Oils on Board Vessels in Arctic Waters.....	1587
Marine Liability Act Ship-source Oil Pollution Fund	1589
Pilotage Act Interim Order Respecting Area 4 of the Pacific Pilotage Authority Region.....	1704

MISCELLANEOUS NOTICES**A**

ABCU Credit Union Ltd., and Innovation Federal Credit Union Letters patent of continuance and letters patent of amalgamation.....	1665, 1687, 1715, 1766
Aviva Insurance Company of Canada, Traders General Insurance Company, Elite Insurance Company, and Pilot Insurance Company Letters patent of amalgamation.....	1688, 1716, 1767, 1782

B

BMO Life Insurance Company, and BMO Life Assurance Company Letters patent of amalgamation.....	1420, 1608, 1644
--	---------------------

C			
Coast Capital Savings Federal Credit Union, Prospera Credit Union, and Sunshine Coast Credit Union			
Letters patent of continuance and letters patent of amalgamation.....	1644,		Return of a member elected at the August 18, 2025, by-election..... 1830
1666, 1689, 1717			
F			House of Commons
Fiduciary Trust Company of Canada			Filing applications for private bills (First Session, 45th Parliament)
Reduction of stated capital.....	1420,		1410,
1608, 1646			1591, 1638, 1657, 1681, 1707, 1757, 1771, 1792, 1803, 1830, 1873, 1901
G			Senate
Glen Miller, Limited Partnership			Royal assent
Dominion water-power application.....	1647		Bills assented to [June 26, 2025]..... 1591
M			PROPOSED REGULATIONS
Motus Bank			Canadian Food Inspection Agency
Transfer of business and certificate of continuance	1421,		Plant Breeders' Rights Act
1609, 1647, 1667			Regulations Amending the Plant Breeders' Rights Regulations..... 1720
R			Environment, Dept. of the
Royal & Sun Alliance Insurance Company of Canada, Intact Insurance Company, and 13130100 Canada Inc.			Canada Wildlife Act, Financial Administration Act, and Environmental Violations Administrative Monetary Penalties Act
Letters patent of amalgamation.....	1422,		Regulations Amending the Wildlife Area Regulations and the Environmental Violations Administrative Monetary Penalties Regulations..... 1912
1610			Canadian Environmental Protection Act, 1999
S			Order Declaring that the Regulations Respecting Reduction in the Release of Methane and Certain Volatile Organic Compounds (Upstream Oil and Gas Sector) Do Not Apply in Alberta, 2025..... 1567
St. Paul Fire and Marine Insurance Company, carrying on business in Canada as a branch			
Assumption reinsurance agreement.....	1806		
T			SUPPLEMENTS
Travelers Insurance Company of Canada			Copyright Board
Assumption reinsurance agreement.....	1806		CMRRA/SOCAN – Non-Commercial Radio Reproduction Tariff (2020-2023) [Erratum], see <i>Canada Gazette</i> No. 27
ORDERS IN COUNCIL			Re:Sound Tariff 6.C – Adult Entertainment (2024-2028), see <i>Canada Gazette</i> No. 34
Statistics Canada			SOCAN Tariff 1.B – Radio - Non-Commercial Radio other than the Canadian Broadcasting Corporation (2022-2027), see <i>Canada Gazette</i> No. 34
Statistics Act			SOCAN Tariff 7 – Skating Rinks (2026-2028) [Erratum], see <i>Canada Gazette</i> No. 27
2026 Census of Agriculture	1424		SOCAN Tariff 12.A – Theme Parks and Water Parks (2026-2028), see <i>Canada Gazette</i> No. 38
2026 Census of Population.....	1495		SOCAN Tariff 12.B – Canada's Wonderland and Similar Operations (2026-2028), see <i>Canada Gazette</i> No. 38
PARLIAMENT			Television Retransmission Tariff (2014-2018) [Erratum], see <i>Canada Gazette</i> No. 36
Chief Electoral Officer, Office of the			
Canada Elections Act			
Deregistration of a registered electoral district association.....	1657		
Deregistration of registered electoral district associations	1771		
Deregistration of registered electoral district associations [subsection 467(2)]....	1681		
Determination of number of electors (Published as Extra Vol. 159, No. 14, on Tuesday, July 15, 2025)			
Determination of number of electors (Published as Extra Vol. 159, No. 15, on Monday, August 11, 2025)			

INDEX

Le présent index trimestriel de la *Gazette du Canada* s'applique aux numéros 27 à 39, dont la date et les numéros de page sont indiqués ci-dessous aux fins de référence.

<i>Volume</i>	<i>Numéro</i>	<i>Date</i>	<i>Pages</i>
159	27	5 juillet	1408 à 1578
159	28	12 juillet	1579 à 1613
159	29	19 juillet	1614 à 1650
159	30	26 juillet	1651 à 1669
159	31	2 août	1670 à 1692
159	32	9 août	1693 à 1755
159	33	16 août	1756 à 1769
159	34	23 août	1770 à 1784
159	35	30 août	1785 à 1796
159	36	6 septembre	1797 à 1809
159	37	13 septembre	1810 à 1851
159	38	20 septembre	1852 à 1893
159	39	27 septembre	1894 à 1927

AVIS DIVERS

A

ABCU Credit Union Ltd., et Innovation Federal Credit Union	
Lettres patentes de prorogation et lettres patentes de fusion	1665, 1687, 1715, 1766
Aviva, Compagnie d'Assurance du Canada, Compagnie d'Assurance Traders Générale, La Compagnie d'Assurances Elite, et La Compagnie d'Assurance Pilot	
Lettres patentes de fusion	1688, 1716, 1767, 1782

B

Banque Motus	
Transfert d'activités et certificat de prorogation	1421, 1609, 1647, 1667
BMO Compagnie d'assurance-vie, et BMO Société d'assurance-vie	
Lettres patentes de fusion	1420, 1608, 1644

C

Coast Capital Savings Federal Credit Union, Prospera Credit Union, et Sunshine Coast Credit Union	
Lettres patentes de prorogation et lettres patentes de fusion	1644, 1666, 1689, 1717

Compagnie d'Assurance Saint-Paul (La), exerçant ses activités au Canada en tant que succursale	
Convention de réassurance aux fins de prise en charge	1806
Compagnie d'Assurance Travelers du Canada (La)	
Convention de réassurance aux fins de prise en charge	1806

G

Glen Miller, Limited Partnership	
Demande de force hydraulique du Dominion.....	1647

R

Royal & Sun Alliance du Canada, société d'assurances, Intact Compagnie d'assurance, et 13130100 Canada Inc.	
Lettres patentes de fusion	1422, 1610

S

Société Fiduciary Trust du Canada (La)	
Réduction du capital déclaré.....	1420, 1608, 1646

AVIS DU GOUVERNEMENT

Affaires mondiales Canada

Consultation de la population canadienne sur l'Accord Canada-États-Unis-Mexique.....	1865
--	------

Bibliothèque et Archives Canada

Loi sur le ministère du Patrimoine canadien	
Avis d'abrogation des frais de service de reproduction.....	1829

Conseil privé, Bureau du

Avis d'intention — Règlements d'application de la Loi sur le libre-échange et la mobilité de la main-d'œuvre au Canada.....	1675
---	------

Environnement, min. de l'

Consultation publique en vue de la 20 ^e session de la Conférence des Parties à la Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction.....	1615
--	------

Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)		Loi sur les pêches	
Arrêté 2025-66-01-02 modifiant la Liste extérieure	1853	Avis de disponibilité d'un accord administratif	1895
Arrêté 2025-66-04-02 modifiant la Liste extérieure	1798	Environnement et Changement climatique Canada	
Arrêté 2025-87-04-02 modifiant la Liste extérieure	1799	Loi sur les espèces en péril	
Arrêté 2025-87-06-02 modifiant la Liste extérieure	1800	Avis d'intention — Évaluation par Environnement et Changement climatique Canada de la nécessité de maintenir le Décret d'urgence visant la protection de la rainette faux-grillon de l'Ouest population des Grands Lacs / Saint-Laurent et du Bouclier canadien (Longueuil)	1898
Arrêté 2025-87-07-02 modifiant la Liste extérieure	1801	Environnement, min. de l', et min. de la Santé	
Arrêté 2025-87-09-02 modifiant la Liste extérieure	1861	Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)	
Avis de disponibilité d'un accord d'équivalence avec l'Alberta (secteur du pétrole et du gaz en amont)	1409	Avis concernant le cadre de mise en œuvre du droit à un environnement sain [paragraphe 5.1(4) de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)]	1616
Avis de disponibilité d'un rapport résumant les commentaires et avis d'opposition reçus	1895	Mise à jour des normes canadiennes de qualité de l'air ambiant pour les particules fines	1698
Condition ministérielle n° 21984	1652	Publication de la stratégie pour remplacer, réduire ou raffiner les essais sur les animaux vertébrés dans le cadre de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)	1636
Condition ministérielle n° 22083	1671	Publication du Plan des priorités [paragraphe 73(6) de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)]	1617
Condition ministérielle n° 22106	1580	Industrie, min. de l'	
Condition ministérielle n° 22175	1694	Nominations	1583, 1786
Condition ministérielle n° 22269	1811	Loi sur l'inspection de l'électricité et du gaz	
Condition ministérielle n° 22270	1814	Délégation de pouvoirs par le président de Mesures Canada	1584
Condition ministérielle n° 22274	1818	Loi sur les chambres de commerce	
Exemption à l'obligation de fournir des renseignements concernant les organismes vivants [paragraphe 106(9) de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)]	1821	Chambre de commerce de Brome-Missisquoi	1863
Exemption à l'obligation de fournir des renseignements concernant les substances [paragraphe 81(9) de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)]	1824	Loi sur les télécommunications	
Loi sur les espèces en péril		Avis n° TPB-001-2025 — Demande présentée au gouverneur en conseil concernant le 8622-B89-202405711	1896
Description de l'habitat essentiel de l'halimolobos mince dans la réserve nationale de faune de la Base des Forces canadiennes Suffield et la réserve nationale de faune de Great Sandhills	1826	Innovation, Sciences et Développement économique Canada	
Description de l'habitat essentiel de la Chouette tachetée de la sous-espèce caurina dans la Réserve nationale de faune de la Vallée-Widgeon	1655	Loi sur la radiocommunication	
Description de l'habitat essentiel de la Mouette blanche dans le refuge d'oiseaux Naujawaat	1582	Avis n° SMSE-004-25 — Publication du RPR-2, 4 ^e édition	1589
Description de l'habitat essentiel du Pipit de Sprague et du renard véloce dans la réserve nationale de faune de Longspur	1827	Avis n° SMSE-005-25 — Publication du CNR-193, 1 ^{re} édition	1656
Description de l'habitat essentiel du Plectrophane à ventre noir dans la réserve nationale de faune de Longspur ...	1826		

Avis n° SMSE-006-25 — Publication du CNR-247, 4 ^e édition.....	1705	Loi sur la responsabilité en matière maritime Caisse d'indemnisation des dommages dus à la pollution par les hydrocarbures causée par les navires	1589
Avis n° SMSE-007-25 — Consultation sur le cadre politique, technique et de délivrance de licences pour l'utilisation des bandes de fréquences de 21,2 à 21,8 GHz et de 22,4 à 23,0 GHz par le service fixe	1674	Loi sur le pilotage Arrêté d'urgence sur la zone 4 de la région de l'Administration de pilotage du Pacifique	1704
Avis n° SMSE-008-25 — Publication du PNRH-102, 2 ^e édition, du PNRH-522, 1 ^{re} édition, et des LD-10, 3 ^e édition.....	1864		
Avis n° SMSE-009-25 — Publication du CNR-102.DAS.MES, 2 ^e édition et du CNR-102.DAS.SIM, 1 ^{re} édition	1802		
Avis n° SMSE-011-25 — Publication du CNR-102.DPI.MES, 2 ^e édition, et du CNR-102.DPI.SIM, 2 ^e édition	1897		
Avis n° SPB-005-25 — Avis de la mise aux enchères des licences de spectre restantes en 2026.....	1828		
Santé, min. de la			
Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999) Document d'orientation sur l'amélioration de la qualité de l'air intérieur dans les immeubles de bureaux et Document d'orientation à l'intention des professionnels de la qualité de l'air intérieur	1862		
Loi sur le cannabis Avis d'intention — Consultation sur les modifications potentielles à l'Arrêté concernant le système de suivi du cannabis	1786		
Sécurité publique et de la Protection civile, min. de la			
Code criminel Désignation à titre d'inspecteur de la contrefaçon [Gendarmerie royale du Canada].....	1703		
Désignation à titre de préposé aux empreintes digitales	1864		
Révocation de nomination à titre d'inspecteur de la contrefaçon [Gendarmerie royale du Canada]	1704		
Surintendant des institutions financières, Bureau du			
Règlement sur les cotisations des régimes de pension Taux de base	1898		
Transports, min. des			
Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada Arrêté d'urgence n° 2 interdisant aux bâtiments dans les eaux arctiques d'avoir à leur bord certains hydrocarbures.....	1587		
		Loi sur la responsabilité en matière maritime Caisse d'indemnisation des dommages dus à la pollution par les hydrocarbures causée par les navires	1589
		Loi sur le pilotage Arrêté d'urgence sur la zone 4 de la région de l'Administration de pilotage du Pacifique	1704
		COMMISSIONS	
		Agence des services frontaliers du Canada	
		Loi sur les mesures spéciales d'importation Certains fils en acier au carbone et allié — Décision	1640, 1831
		Feuillards de cerclage en acier — Décision....	1758
		Feuillards de cerclage en acier — Décisions	1902
		Feuilles d'acier résistantes à la corrosion — Décision	1658
		Fournitures tubulaires pour puits de pétrole — Décision	1772
		Résine de polyéthylène téréphtalate — Décisions	1902
		Rouleaux de papier thermique — Décisions	1874
		Tuyaux d'évacuation en fonte — Décision.....	1639
		Agence du revenu du Canada	
		Loi de l'impôt sur le revenu Révocation de l'enregistrement d'organismes de bienfaisance	1659
		Révocation de l'enregistrement d'organismes de bienfaisance [défaut de produire, 101835692RR0001]	1875
		Révocation de l'enregistrement d'organismes de bienfaisance [défaut de produire, 106788318RR0001]	1412
		Révocation de l'enregistrement d'organismes de bienfaisance [défaut de produire, 119105443RR0001]	1708
		Révocation de l'enregistrement d'organismes de bienfaisance [volontaire, 100560044RR0001]	1833
		Révocation de l'enregistrement d'organismes de bienfaisance [volontaire, 107461006RR0001]	1641
		Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 716794748RR0001]	1875
		Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 758721690RR0001]	1832
		Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 812716835RR0001]	1411

Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 831796099RR0001]	1411	Permission accordée (Hapgood, Rodney).....	1908
Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 844181610RR0001]	1641	Permission accordée (Harasyn-O'Neill, Cole).....	1888
Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 858293947RR0001]	1832	Permission accordée (Harrington, Eric).....	1805
Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 892275249RR0001]	1412	Permission accordée (Hogan, David)	1889
Révocation de l'enregistrement d'un organisme de bienfaisance [vérification, 894824051RR0001]	1833	Permission accordée (Isabelle, Nicole).....	1908
Agence Parcs Canada		Permission accordée (Joanisse, Vicky)	1763
Loi sur les espèces en péril		Permission accordée (Johnson, Michael)	1909
Description de l'habitat essentiel du Plectrophane à ventre noir dans le parc national des Prairies du Canada	1843	Permission accordée (Jubb, Michael)	1764
Description de l'habitat essentiel du psithyre bohémien dans le parc national Kluane du Canada.....	1685	Permission accordée (Kane, Erin).....	1909
Commission de la fonction publique		Permission accordée (Keays, James-Alexander).....	1686
Loi sur l'emploi dans la fonction publique		Permission accordée (Kennedy, Sarah)	1910
Permission accordée (Antoine, Eric).....	1779	Permission accordée (King, Tracy)	1780
Permission accordée (Appleby, Trina)	1885	Permission accordée (Kramer, David).....	1845
Permission accordée (Aubé, Maxime).....	1844	Permission accordée (Lamasanu, Stefana)....	1713
Permission accordée (Beaudry, Annie-Claude)	1906	Permission accordée (Lefebvre, Mélanie).....	1889
Permission accordée (Belisle, Julie).....	1713	Permission accordée (Marin-Nunez, Ernesto-Eduardo).....	1764
Permission accordée (Bellemare, Marin)	1763	Permission accordée (Marson, Michael)	1765
Permission accordée (Bourgault, Denis).....	1885	Permission accordée (Nolan, Brian)	1846
Permission accordée (Chubbs, Tony).....	1906	Permission accordée (Picard, Nicolas)	1418
Permission accordée (Coffin, Aaron).....	1906	Permission accordée (Pichette, Renée-Claude).....	1846
Permission accordée (Comsa, Daniela).....	1886	Permission accordée (Street, Kimberley).....	1418
Permission accordée (Cousineau, Rachel-Anne)	1886	Permission accordée (Swidzinski, Andrew)...	1889
Permission accordée (de Bellefeuille, Jean-Nicolas)	1844	Permission accordée (Thiagarajah, Milany)...	1847
Permission accordée (Demoss, Della).....	1887	Permission accordée (Urlea, Antonio George)	1419
Permission accordée (Dikoume Dikoume, Daniel).....	1780	Permission accordée (Villeneuve, Peter).....	1847
Permission accordée (Dionne, Alexandre)....	1907	Permission et congé accordés (Moen, Linda)	1905
Permission accordée (Doré, Christine).....	1804	Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes	
Permission accordée (Drouin Laurendeau, Eric).....	1845	Avis aux intéressés.....	1417, 1606, 1663, 1683, 1712, 1762, 1778, 1793, 1840, 1884
Permission accordée (Durepos, Amélie).....	1780	Avis de consultation	1664, 1841
Permission accordée (Fitzgerald, Darren)	1907	Décisions	1417, 1607, 1664, 1684, 1713, 1763, 1779, 1794, 1841, 1885
Permission accordée (Fortier, Jennie).....	1908	Décisions administratives.....	1417, 1607, 1663, 1684, 1762, 1779, 1840, 1884
Permission accordée (Fortier, Jonathan)	1804	Demandes de la partie 1	1606, 1663, 1683, 1778, 1794, 1840, 1884
Permission accordée (Fortin, Steve).....	1887	Ordonnances de conformité et enquêtes	1607
Permission accordée (Fry, Isabelle).....	1845	Politiques réglementaires	1763
Permission accordée (Gagnon-Levesque, François)	1887	Régie Canada — Nouvelle-Écosse de l'énergie extracôtère	
Permission accordée (Gauthier, Marc).....	1888	Loi de mise en œuvre de l'Accord Canada — Nouvelle-Écosse sur les hydrocarbures extracôtiers et sur la gestion de l'énergie renouvelable extracôtère	
Permission accordée (Halun, Ernest).....	1418	Appel d'offres n° NS25-1P relatif aux ressources pétrolières	1594
Permission accordée (Handcock, Sheldon)....	1804		

Régie de l'énergie du Canada

Demande visant l'exportation d'électricité aux États-Unis	
ENMAX Energy Marketing Inc.	1772
Powell River Energy Inc.	1774
Trafigura Canada Limited.....	1593
TransCanada Energy Sales Ltd.	1758

Secrétariat de l'ACEUM

Avis de décision	
Certains produits de bois d'œuvre résineux en provenance du Canada	1684
Demande de révision par un groupe spécial	
Certains produits de bois d'œuvre résineux en provenance du Canada	1841

Tribunal canadien du commerce extérieur

Appels	
Avis n° HA-2025-005	1605
Avis n° HA-2025-006	1775
Avis n° HA-2025-007	1878
Dossier PR-2024-082 — Avis d'enquête	
Services de contrôle de la faune.....	1660
Dossier PR-2025-001 — Avis de décision	
Formation pour centre d'appels.....	1793
Dossier PR-2025-011 — Avis d'enquête	
Logiciel-service infonuagique	1416
Dossier PR-2025-012 — Avis d'enquête	
Services de l'environnement.....	1416
Dossier PR-2025-013 — Avis d'enquête	
Services de sécurité	1642
Dossier PR-2025-014 — Avis d'enquête	
Matériel de vision nocturne.....	1660
Dossier PR-2025-016 — Avis d'enquête	
Services de formation en langues	1761
Dossier PR-2025-026 — Avis d'enquête	
Formation pour les centres d'appels.....	1838
Enquête NQ-2025-001 — Avis de clôture d'enquête	
Feuilles d'acier résistant à la corrosion	1682
Enquête NQ-2025-003 — Avis d'ouverture d'enquête	
Certains fils en acier au carbone ou allié	1838
Enquête NQ-2025-004 — Avis d'ouverture d'enquête	
Rouleaux de papier thermique.....	1882
Enquête NQ-2025-005 — Avis d'ouverture d'enquête	
Feuillards de cerclage en acier.....	1904
Enquête préliminaire de dommage	
PI-2025-002 — Avis de décision	
Feuillards de cerclage en acier.....	1643
Enquête préliminaire de dommage	
PI-2025-003 — Avis de décision	
Rouleaux de papier thermique.....	1776
Enquête préliminaire de dommage	
PI-2025-004 — Avis d'ouverture d'enquête préliminaire de dommage	
Tuyaux d'évacuation en fonte.....	1661

Enquête préliminaire de dommage	
PI-2025-004 — Avis de décision	
Tuyaux d'évacuation en fonte.....	1883
Enquête préliminaire de dommage	
PI-2025-005 — Avis d'ouverture d'enquête préliminaire de dommage	
Fournitures tubulaires pour puits de pétrole.....	1776
Réexamen relatif à l'expiration RR-2024-005 — Avis d'ordonnance	
Tubes structuraux	1659
Réexamen relatif à l'expiration RR-2025-002 — Avis de réexamen relatif à l'expiration de l'ordonnance	
Barres d'armature pour béton.....	1710
Réexamen relatif à l'expiration RR-2025-003 — Avis d'ordonnance	
Tôles d'acier au carbone et tôles d'acier allié résistant à faible teneur, laminées à chaud	1903
Réexamen relatif à l'expiration RR-2025-003 — Avis de réexamen relatif à l'expiration de l'ordonnance	
Tôles d'acier au carbone et tôles d'acier allié résistant à faible teneur, laminées à chaud	1760
Réexamen relatif à l'expiration RR-2025-004 — Avis de réexamen relatif à l'expiration des conclusions	
Feuilles d'acier résistant à la corrosion II.....	1880

DÉCRETS**Statistique Canada**

Loi sur la statistique	
Recensement agricole de 2026	1424
Recensement de la population de 2026	1495

PARLEMENT**Chambre des communes**

Demandes introductives de projets de loi d'intérêt privé (Première session, 45 ^e législature)	1410,
1591, 1638, 1657, 1681, 1707, 1757, 1771, 1792, 1803, 1830, 1873, 1901	

Directeur général des élections, Bureau du

Loi électorale du Canada	
Établissement du nombre d'électeurs (Publié dans l'Édition spéciale Vol. 159, n° 14, le mardi 15 juillet 2025)	
Établissement du nombre d'électeurs (Publié dans l'Édition spéciale Vol. 159, n° 15, le lundi 11 août 2025)	
Radiation d'associations de circonscription enregistrées.....	1771
Radiation d'associations de circonscription enregistrées [paragraphe 467(2)]	1681

Radiation d'une association de circonscription enregistrée	1657
Rapport d'un député élu à l'élection partielle du 18 août 2025	1830

Sénat

Sanction royale	
Projets de loi sanctionnés [le 26 juin 2025]....	1591

RÈGLEMENTS PROJETÉS**Agence canadienne d'inspection des aliments**

Loi sur la protection des obtentions végétales	
Règlement modifiant le Règlement sur la protection des obtentions végétales	1720

Environnement, min. de l'

Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999)	
Décret déclarant que le Règlement sur la réduction des rejets de méthane et de certains composés organiques volatils (secteur du pétrole et du gaz en amont) ne s'applique pas en Alberta (2025)	1567
Loi sur les espèces sauvages du Canada, Loi sur la gestion des finances publiques, et Loi sur les pénalités administratives en matière d'environnement	
Règlement modifiant le Règlement sur les réserves d'espèces sauvages et le Règlement sur les pénalités administratives en matière d'environnement	1912

SUPPLÉMENTS**Commission du droit d'auteur**

CMRRA/SOCAN – Tarif de reproduction pour la radio non commerciale (2020-2023) [<i>Erratum</i>], voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 27
Tarif 1.B de la SOCAN – Radio - Radio non commerciale autre que la Société Radio-Canada (2022-2027), voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 34
Tarif 12.A de la SOCAN – Parcs thématiques et parcs aquatiques (2026-2028), voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 38
Tarif 12.B de la SOCAN – Canada's Wonderland et établissements du même genre (2026-2028), voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 38
Tarif 6.C de Ré:Sonne – Divertissement pour adultes (2024-2028), voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 34
Tarif 7 de la SOCAN – Patinoires (2026-2028) [<i>Erratum</i>], voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 27
Tarif pour la retransmission de signaux éloignés de télévision (2014-2018) [<i>Erratum</i>], voir la <i>Gazette du Canada</i> n° 36